



W.EASY Trailer Power

Fehlercode (DE)

Fault code (EN)

Code d'erreur (FR)

Fout-code (NL)

Código de error (ES)

Codice guasto (IT)

Código de erro (PT)

Kod greške (HR)

Hibakód (HU)

Hata kodu (TR)

Chybový kód (CZ)

Kody błędów (PL)

Код неисправности (RU)

Fejlkode (DA)

Vikakoodi (FI)

Felkod (SE)

Fehlercode	Fehlerzustand	Anzeige auf dem Gerät	Abhilfe
FC00	Akku schwach / leer	LCD Display Fehler LED „an“ Power LED „blinkend“	Koffer aufladen
FC01	Automatische Sicherheitsabschaltung! Interne Temperatur > 70°C	LCD Display Fehler LED „an“	Koffer mind. 30min abschalten und abkühlen lassen
FC10	X2 + X3 gleichzeitig gesteckt! Nur 24V oder 12V einstecken, nicht gleichzeitig!	LCD Display Fehler LED „an“	X2 oder X3 abstecken
FC11	Kein Mode verfügbar! Es wurden keine eingesteckten Kabel erkannt!	LCD Display Fehler LED „an“	Stecken Sie ein Kabel in den entsprechenden Anschluss des Koffers
FC12	Keine Last an Zündung (X1.2) erkannt	LCD Display Fehler LED „an“	Verkabelung und Beleuchtung am Trailer überprüfen
FC13	Unerlaubter Signaleingang im Output Mode erkannt!	LCD Display Fehler LED „an“	Bitte richtigen Mode einschalten und/oder prüfen Sie die Verkabelung.
FC14	X1 + X3 gleichzeitig gesteckt! Nur 24V oder 12V einstecken, nicht gleichzeitig!	LCD Display Fehler LED „an“	Stecken Sie ein Kabel in den entsprechenden Anschluss des Koffers
FC21	Bei Signalausgabe wurde ein Eingangssignal am Bremslicht (X2.7) erkannt.	LCD Display Fehler LED „an“	Verkabelung und Beleuchtung am Trailer überprüfen

Fehlercode	Fehlerzustand	Anzeige auf dem Gerät	Abhilfe
FC22	Bei Signalausgabe wurde ein Eingangssignal am Blinker links (X2.1) erkannt.	LCD Display Fehler LED „an“	Verkabelung und Beleuchtung am Trailer überprüfen
FC23	Bei Signalausgabe wurde ein Eingangssignal am Blinker rechts (X2.2)	LCD Display Fehler LED „an“	Verkabelung und Beleuchtung am Trailer überprüfen
FC24	Bei Signalausgabe wurde ein Eingangssignal am Standlicht links (X2.5)	LCD Display Fehler LED „an“	Verkabelung und Beleuchtung am Trailer überprüfen
FC25	Bei Signalausgabe wurde ein Eingangssignal am Standlicht rechts (X2.6) erkannt.	LCD Display Fehler LED „an“	Verkabelung und Beleuchtung am Trailer überprüfen
FC26	Bei Signalausgabe wurde ein Eingangssignal am Rückfahrlicht (X2.8) erkannt.	LCD Display Fehler LED „an“	Verkabelung und Beleuchtung am Trailer überprüfen
FC27	Bei Signalausgabe wurde ein Eingangssignal am Nebelschlussleuchte (X2.3) erkannt.	LCD Display Fehler LED „an“	Verkabelung und Beleuchtung am Trailer überprüfen
FC28	Blinker links/rechts - Unterschied der Beleuchtung zw. linker und rechter Fahrzeugseite gefunden.	LCD Display Fehler LED „an“	Verkabelung und Beleuchtung am Trailer überprüfen
FC29	Standlicht links/rechts - Unterschied der Beleuchtung zw. linker und rechter Fahrzeugseite gefunden.	LCD Display Fehler LED „an“	Verkabelung und Beleuchtung am Trailer überprüfen

Fehlercode	Fehlerzustand	Anzeige auf dem Gerät	Abhilfe
FC31	Defekte Beleuchtung - Bremslicht (X2.7)	LCD Display Fehler LED „an“	Verkabelung und Beleuchtung am Trailer überprüfen
FC32	Defekte Beleuchtung - Blinker links (X2.1)	LCD Display Fehler LED „an“	Verkabelung und Beleuchtung am Trailer überprüfen
FC33	Defekte Beleuchtung - Blinker rechts (X2.2)	LCD Display Fehler LED „an“	Verkabelung und Beleuchtung am Trailer überprüfen
FC34	Defekte Beleuchtung - Standlicht links (X2.5)	LCD Display Fehler LED „an“	Verkabelung und Beleuchtung am Trailer überprüfen
FC35	Defekte Beleuchtung - Standlicht rechts (X2.6)	LCD Display Fehler LED „an“	Verkabelung und Beleuchtung am Trailer überprüfen
FC36	Defekte Beleuchtung - Rückfahrlicht (X2.8)	LCD Display Fehler LED „an“	Verkabelung und Beleuchtung am Trailer überprüfen
FC37	Defekte Beleuchtung - Nebenschluss-leuchte (X2.3)	LCD Display Fehler LED „an“	Verkabelung und Beleuchtung am Trailer überprüfen
FC41	Kurzschluss - Bremslicht (X2.7)	LCD Display Fehler LED „an“	Verkabelung und Beleuchtung am Trailer überprüfen
FC42	Kurzschluss - Blinker links (X2.1)	LCD Display Fehler LED „an“	Verkabelung und Beleuchtung am Trailer überprüfen
FC43	Kurzschluss - Blinker rechts (X2.2)	LCD Display Fehler LED „an“	Verkabelung und Beleuchtung am Trailer überprüfen

Fehlercode	Fehlerzustand	Anzeige auf dem Gerät	Abhilfe
FC44	Kurzschluss - Standlicht links (X2.5)	LCD Display Fehler LED „an“	Verkabelung und Beleuchtung am Trailer überprüfen
FC45	Kurzschluss - Standlicht rechts (X2.6)	LCD Display Fehler LED „an“	Verkabelung und Beleuchtung am Trailer überprüfen
FC46	Kurzschluss - Rückfahrlicht (X2.8)	LCD Display Fehler LED „an“	Verkabelung und Beleuchtung am Trailer überprüfen
FC47	Kurzschluss - Nebelschluss-leuchte (X2.3)	LCD Display Fehler LED „an“	Verkabelung und Beleuchtung am Trailer überprüfen

Fault code	Fault status	Display on the equipment	Remedy
FC00	Battery low/empty	LCD Fault LED "on" Power LED "flashing"	Charge case
FC01	Automatic safety shut-off! Internal temperature > 70°C	LCD Fault LED "on"	Switch off case and allow to cool for at least 30 min
FC10	X2 + X3 connected simultaneously! Only connect 24V or 12V, not both at the same time!	LCD Fault LED "on"	Disconnect X2 or X3
FC11	No mode available! No cable connection detected!	LCD Fault LED "on"	Connect a cable to the corresponding case connection
FC12	No load detected at ignition (X1.2)	LCD Fault LED "on"	Check wiring and lighting on trailer
FC13	Impermissible signal input detected in output mode!	LCD Fault LED "on"	Please switch to the correct mode and/or check the wiring.
FC14	X1 + X3 connected simultaneously! Only connect 24V or 12V, not both at the same time!	LCD Fault LED "on"	Connect a cable to the corresponding case connection
FC21	An input signal was detected at the brake light (X2.7) during signal output.	LCD Fault LED "on"	Check wiring and lighting on trailer

Fault code	Fault status	Display on the equipment	Remedy
FC22	An input signal was detected at the left turn indicator (X2.1) during signal output.	LCD Fault LED "on"	Check wiring and lighting on trailer
FC23	An input signal was detected at the right turn indicator (X2.2) during signal output.	LCD Fault LED "on"	Check wiring and lighting on trailer
FC24	An input signal was detected at the left parking light (X2.5) during signal output.	LCD Fault LED "on"	Check wiring and lighting on trailer
FC25	An input signal was detected at the right parking light (X2.6) during signal output.	LCD Fault LED "on"	Check wiring and lighting on trailer
FC26	An input signal was detected at the reversing light (X2.8) during signal output.	LCD Fault LED "on"	Check wiring and lighting on trailer
FC27	An input signal was detected at the fog light (X2.3) during signal output.	LCD Fault LED "on"	Check wiring and lighting on trailer
FC28	Left/right turn indicator - difference in illumination found between the left-hand side and the right-hand side of the vehicle.	LCD Fault LED "on"	Check wiring and lighting on trailer

Fault code	Fault status	Display on the equipment	Remedy
FC29	Left/right parking light - difference in illumination found between the left-hand side and the right-hand side of the vehicle.	LCD Fault LED "on"	Check wiring and lighting on trailer
FC31	Lamp failure - brake light (X2.7)	LCD Fault LED "on"	Check wiring and lighting on trailer
FC32	Lamp failure - left turn indicator (X2.1)	LCD Fault LED "on"	Check wiring and lighting on trailer
FC33	Lamp failure - right turn indicator (X2.2)	LCD Fault LED "on"	Check wiring and lighting on trailer
FC34	Lamp failure - left parking light (X2.5)	LCD Fault LED "on"	Check wiring and lighting on trailer
FC35	Lamp failure - right parking light (X2.6)	LCD Fault LED "on"	Check wiring and lighting on trailer
FC36	Lamp failure - reversing light (X2.8)	LCD Fault LED "on"	Check wiring and lighting on trailer
FC37	Lamp failure - fog light (X2.3)	LCD Fault LED "on"	Check wiring and lighting on trailer
FC41	Short circuit - brake light (X2.7)	LCD Fault LED "on"	Check wiring and lighting on trailer
FC42	Short circuit - left turn indicator (X2.1)	LCD Fault LED "on"	Check wiring and lighting on trailer

Fault code	Fault status	Display on the equipment	Remedy
FC43	Short circuit - right turn indicator (X2.2)	LCD Fault LED "on"	Check wiring and lighting on trailer
FC44	Short circuit - left parking light (X2.5)	LCD Fault LED "on"	Check wiring and lighting on trailer
FC45	Short circuit - right parking light (X2.6)	LCD Fault LED "on"	Check wiring and lighting on trailer
FC46	Short circuit - reversing light (X2.8)	LCD Fault LED "on"	Check wiring and lighting on trailer
FC47	Short circuit - fog light (X2.3)	LCD Fault LED "on"	Check wiring and lighting on trailer

Code d'erreur	État d'erreur	Affichage sur l'appareil	Remède
FC00	Niveau d'accumulateur faible / épuisé	Écran LCD Diode Erreur "allumée" Diode Puissance „clignote"	Charger le coffret
FC01	Coupure de sécurité automatique Température interne > 70 °C	Écran LCD Diode Erreur "allumée"	Éteindre et laisser refroidir le coffret pendant au moins 30 min
FC10	X2 + X3 simultanément enfilés ! Connecter 24 V ou 12 V, pas simultanément !	Écran LCD Diode Erreur "allumée"	Enficher X2 ou X3
FC11	Aucun mode disponible ! Aucun câble branché détecté !	Écran LCD Diode Erreur "allumée"	Branchez un câble dans le raccord correspondant du coffret
FC12	Aucune charge détectée sur le contact (X1,2)	Écran LCD Diode Erreur "allumée"	Contrôler le câblage et l'éclairage sur la remorque
FC13	Entrée de signal non autorisé détecté en mode Sortie !	Écran LCD Diode Erreur "allumée"	Veuillez activer le mode correct et/ou contrôler le câblage.
FC14	X1 + X3 simultanément enfilés ! Connecter 24 V ou 12 V, pas simultanément !	Écran LCD Diode Erreur "allumée"	Branchez un câble dans le raccord correspondant du coffret

Code d'erreur	État d'erreur	Affichage sur l'appareil	Remède
FC21	Un signal d'entrée a été détecté au niveau du feu-stop (X2.7) lors de la sortie de signal.	Écran LCD Diode Erreur "allumée"	Contrôler le câblage et l'éclairage sur la remorque
FC22	Un signal d'entrée a été détecté au niveau du clignotant gauche (X2.1) lors de la sortie de signal.	Écran LCD Diode Erreur "allumée"	Contrôler le câblage et l'éclairage sur la remorque
FC23	Un signal d'entrée a été détecté au niveau du clignotant droit (X2.2) lors de la sortie de signal.	Écran LCD Diode Erreur "allumée"	Contrôler le câblage et l'éclairage sur la remorque
FC24	Un signal d'entrée a été détecté au niveau du feu de position gauche (X2.5) lors de la sortie de signal.	Écran LCD Diode Erreur "allumée"	Contrôler le câblage et l'éclairage sur la remorque
FC25	Un signal d'entrée a été détecté au niveau du feu de position droit (X2.6) lors de la sortie de signal.	Écran LCD Diode Erreur "allumée"	Contrôler le câblage et l'éclairage sur la remorque
FC26	Un signal d'entrée a été détecté au niveau du feu de recul (X2.8) lors de la sortie de signal.	Écran LCD Diode Erreur "allumée"	Contrôler le câblage et l'éclairage sur la remorque

Code d'erreur	État d'erreur	Affichage sur l'appareil	Remède
FC27	Un signal d'entrée a été détecté au niveau du feu de brouillard arrière (X2.3) lors de la sortie de signal.	Écran LCD Diode Erreur "allumée"	Contrôler le câblage et l'éclairage sur la remorque
FC28	Clignotant gauche/droit - Une différence entre l'éclairage des côtés gauche et droit du véhicule a été détectée.	Écran LCD Diode Erreur "allumée"	Contrôler le câblage et l'éclairage sur la remorque
FC29	Feu de position gauche/droit - Une différence entre l'éclairage des côtés gauche et droit du véhicule a été détectée.	Écran LCD Diode Erreur "allumée"	Contrôler le câblage et l'éclairage sur la remorque
FC31	Éclairage défectueux - Feu-stop (X2.7)	Écran LCD Diode Erreur "allumée"	Contrôler le câblage et l'éclairage sur la remorque
FC32	Éclairage défectueux - Clignotant gauche (X2.1)	Écran LCD Diode Erreur "allumée"	Contrôler le câblage et l'éclairage sur la remorque
FC33	Éclairage défectueux - Clignotant droit (X2.2)	Écran LCD Diode Erreur "allumée"	Contrôler le câblage et l'éclairage sur la remorque
FC34	Éclairage défectueux - feu de position gauche (X2.5)	Écran LCD Diode Erreur "allumée"	Contrôler le câblage et l'éclairage sur la remorque

Code d'erreur	État d'erreur	Affichage sur l'appareil	Remède
FC35	Éclairage défectueux - feu de position droit (X2.6)	Écran LCD Diode Erreur "allumée"	Contrôler le câblage et l'éclairage sur la remorque
FC36	Éclairage défectueux - feu de recul (X2.8)	Écran LCD Diode Erreur "allumée"	Contrôler le câblage et l'éclairage sur la remorque
FC37	Éclairage défectueux - feu de brouillard arrière (X2.3)	Écran LCD Diode Erreur "allumée"	Contrôler le câblage et l'éclairage sur la remorque
FC41	Court-circuit - Feu-stop (X2.7)	Écran LCD Diode Erreur "allumée"	Contrôler le câblage et l'éclairage sur la remorque
FC42	Court-circuit - clignotant gauche (X2.1)	Écran LCD Diode Erreur "allumée"	Contrôler le câblage et l'éclairage sur la remorque
FC43	Court-circuit - Clignotant droit (X2.2)	Écran LCD Diode Erreur "allumée"	Contrôler le câblage et l'éclairage sur la remorque
FC44	Court-circuit - feu de position gauche (X2.5)	Écran LCD Diode Erreur "allumée"	Contrôler le câblage et l'éclairage sur la remorque
FC45	Court-circuit - feu de position droit (X2.6)	Écran LCD Diode Erreur "allumée"	Contrôler le câblage et l'éclairage sur la remorque
FC46	Court-circuit - Feu de recul (X2.8)	Écran LCD Diode Erreur "allumée"	Contrôler le câblage et l'éclairage sur la remorque
FC47	Court-circuit - Feu de brouillard arrière (X2.3)	Écran LCD Diode Erreur "allumée"	Contrôler le câblage et l'éclairage sur la remorque

Fout-code	Fouttoestand	Weergave op het apj Hulp
FC00	Accu zwak / leeg	LCD display Fout LED "aan" Power LED "knipperend" Koffer opladen
FC01	Automatische veiligheidsuitschakeling! Interne temperatuur > 70°C	LCD display Fout LED "aan" Koffer minimaal 30 min. uitschakelen en laten afkoelen
FC10	X2 + X3 tegelijkertijd aangesloten! Alleen 24V of 12V aansluiten, niet tegelijkertijd!	LCD display Fout LED "aan" X2 of X3 afkoppelen
FC11	Geen Mode beschikbaar! Er zijn geen aangesloten kabels herkend!	LCD display Fout LED "aan" Steek een kabel in de overeenkomstige aansluiting van de koffer
FC12	Geen belasting op contact (X1.2) herkend	LCD display Fout LED "aan" Bekabeling en verlichting op de Trailer controleren
FC13	Niet-toegestane signaalingang in Output Mode herkend!	LCD display Fout LED "aan" Correcte Mode inschakelen en/of bekabeling controleren.
FC14	X1 + X3 tegelijkertijd aangesloten! Alleen 24V of 12V aansluiten, niet tegelijkertijd!	LCD display Fout LED "aan" Steek een kabel in de overeenkomstige aansluiting van de koffer

Fout-code	Fouttoestand	Weergave op het apj Hulp	
FC21	Bij signaaloutput werd een ingangssignaal bij het remlicht (X2.7) herkend.	LCD display Fout LED "aan"	Bekabeling en verlichting op de Trailer controleren
FC22	Bij signaaloutput werd een ingangssignaal bij het knipperlicht links (X2.1) herkend.	LCD display Fout LED "aan"	Bekabeling en verlichting op de Trailer controleren
FC23	Bij signaaloutput werd een ingangssignaal bij het knipperlicht rechts (X2.2) herkend.	LCD display Fout LED "aan"	Bekabeling en verlichting op de Trailer controleren
FC24	Bij signaaloutput werd een ingangssignaal bij het stadslicht links (X2.5) herkend.	LCD display Fout LED "aan"	Bekabeling en verlichting op de Trailer controleren
FC25	Bij signaaloutput werd een ingangssignaal bij het stadslicht rechts (X2.6) herkend.	LCD display Fout LED "aan"	Bekabeling en verlichting op de Trailer controleren
FC26	Bij signaaloutput werd een ingangssignaal bij het achteruitrijlicht (X2.8) herkend.	LCD display Fout LED "aan"	Bekabeling en verlichting op de Trailer controleren

Fout-code	Fouttoestand	Weergave op het apj Hulp	
FC27	Bij signaaloutput werd een ingangssignaal bij het mistachterlicht (X2.3) herkend.	LCD display Fout LED "aan"	Bekabeling en verlichting op de Trailer controleren
FC28	Knipperlicht links/rechts - verschil in verlichting tussen linker en rechter voertuigkant gevonden.	LCD display Fout LED "aan"	Bekabeling en verlichting op de Trailer controleren
FC29	Stadslicht links/rechts - verschil in verlichting tussen linker en rechter voertuigkant gevonden.	LCD display Fout LED "aan"	Bekabeling en verlichting op de Trailer controleren
FC31	Defecte verlichting - remlicht (X2.7)	LCD display Fout LED "aan"	Bekabeling en verlichting op de Trailer controleren
FC32	Defecte verlichting - knipperlicht links (X2.1)	LCD display Fout LED "aan"	Bekabeling en verlichting op de Trailer controleren
FC33	Defecte verlichting - knipperlicht rechts (X2.2)	LCD display Fout LED "aan"	Bekabeling en verlichting op de Trailer controleren
FC34	Defecte verlichting - stadslicht links (X2.5)	LCD display Fout LED "aan"	Bekabeling en verlichting op de Trailer controleren
FC35	Defecte verlichting - stadslicht rechts (X2.6)	LCD display Fout LED "aan"	Bekabeling en verlichting op de Trailer controleren

Fout-code	Fouttoestand	Weergave op het apj Hulp	
FC36	Defecte verlichting - achteruitrijlicht (X2.8)	LCD display Fout LED "aan"	Bekabeling en verlichting op de Trailer controleren
FC37	Defecte verlichting - mistachterlicht (X2.3)	LCD display Fout LED "aan"	Bekabeling en verlichting op de Trailer controleren
FC41	Kortsluiting - remlicht (X2.7)	LCD display Fout LED "aan"	Bekabeling en verlichting op de Trailer controleren
FC42	Kortsluiting - knipperlicht links (X2.1)	LCD display Fout LED "aan"	Bekabeling en verlichting op de Trailer controleren
FC43	Kortsluiting - knipperlicht rechts (X2.2)	LCD display Fout LED "aan"	Bekabeling en verlichting op de Trailer controleren
FC44	Kortsluiting - stadslicht links (X2.5)	LCD display Fout LED "aan"	Bekabeling en verlichting op de Trailer controleren
FC45	Kortsluiting - stadslicht rechts (X2.6)	LCD display Fout LED "aan"	Bekabeling en verlichting op de Trailer controleren
FC46	Kortsluiting - achteruitrijlicht (X2.8)	LCD display Fout LED "aan"	Bekabeling en verlichting op de Trailer controleren
FC47	Kortsluiting - mistachterlicht (X2.3)	LCD display Fout LED "aan"	Bekabeling en verlichting op de Trailer controleren

Código de error	Estado de error	Indicación en el equipo	Acción correctora
FC00	Batería baja / agotada	Pantalla LCD LED de error "act." LED de alimentación "encendido"	Cargar maletín
FC01	Desconexión automática de seguridad Temperatura interna > 70°C	Pantalla LCD LED de error "act."	Desconectar el maletín 30 min como mínimo y dejarlo enfriar
FC10	X2 + X3 fijados al mismo tiempo Fijar solo 24 V o 12 V, no al mismo tiempo	Pantalla LCD LED de error "act."	Fijar X2 o X3
FC11	No hay ningún modo disponible No se ha detectado ningún cable fijado	Pantalla LCD LED de error "act."	Fijar un cable en la conexión correspondiente del maletín
FC12	No se detecta carga en el encendido (X1.2)	Pantalla LCD LED de error "act."	Comprobar el cableado y el alumbrado del tráiler
FC13	Se ha detectado una entrada de señal no permitida en el modo de salida.	Pantalla LCD LED de error "act."	Activar el modo correcto y/o comprobar el cableado.
FC14	X1 + X3 fijados al mismo tiempo Fijar solo 24 V o 12 V, no al mismo tiempo	Pantalla LCD LED de error "act."	Fijar un cable en la conexión correspondiente del maletín

Código de error	Estado de error	Indicación en el equipo	Acción correctora
FC21	En la salida de la señal, se ha detectado una señal de entrada en la luz de frenado (X2.7).	Pantalla LCD LED de error "act."	Comprobar el cableado y el alumbrado del tráiler
FC22	En la salida de la señal, se ha detectado una señal de entrada en el intermitente izquierdo (X2.1).	Pantalla LCD LED de error "act."	Comprobar el cableado y el alumbrado del tráiler
FC23	En la salida de la señal, se ha detectado una señal de entrada en el intermitente derecho (X2.2).	Pantalla LCD LED de error "act."	Comprobar el cableado y el alumbrado del tráiler
FC24	En la salida de la señal, se ha detectado una señal de entrada en la luz de posición izquierda (X2.5).	Pantalla LCD LED de error "act."	Comprobar el cableado y el alumbrado del tráiler
FC25	En la salida de la señal, se ha detectado una señal de entrada en la luz de posición derecha (X2.6).	Pantalla LCD LED de error "act."	Comprobar el cableado y el alumbrado del tráiler
FC26	En la salida de la señal, se ha detectado una señal de entrada en la luz de marcha atrás (X2.8).	Pantalla LCD LED de error "act."	Comprobar el cableado y el alumbrado del tráiler

Código de error	Estado de error	Indicación en el equipo	Acción correctora
FC27	En la salida de la señal, se ha detectado una señal de entrada en la luz antiniebla trasera (X2.3).	Pantalla LCD LED de error "act."	Comprobar el cableado y el alumbrado del tráiler
FC28	Intermitente izquierdo/derecho: se ha detectado una diferencia en el alumbrado entre el lado izquierdo y el lado derecho del vehículo.	Pantalla LCD LED de error "act."	Comprobar el cableado y el alumbrado del tráiler
FC29	Luz de posición izquierda/derecha: se ha detectado una diferencia en el alumbrado entre el lado izquierdo y el lado derecho del vehículo.	Pantalla LCD LED de error "act."	Comprobar el cableado y el alumbrado del tráiler
FC31	Alumbrado defectuoso: luz de frenado (X2.7)	Pantalla LCD LED de error "act."	Comprobar el cableado y el alumbrado del tráiler
FC32	Alumbrado defectuoso: intermitente izquierdo (X2.1)	Pantalla LCD LED de error "act."	Comprobar el cableado y el alumbrado del tráiler
FC33	Alumbrado defectuoso: intermitente derecho (X2.2)	Pantalla LCD LED de error "act."	Comprobar el cableado y el alumbrado del tráiler
FC34	Alumbrado defectuoso: luz de posición izquierda (X2.5)	Pantalla LCD LED de error "act."	Comprobar el cableado y el alumbrado del tráiler

Código de error	Estado de error	Indicación en el equipo	Acción correctora
FC35	Alumbrado defectuoso: luz de posición derecha (X2.6)	Pantalla LCD LED de error "act."	Comprobar el cableado y el alumbrado del tráiler
FC36	Alumbrado defectuoso: luz de marcha atrás (X2.8)	Pantalla LCD LED de error "act."	Comprobar el cableado y el alumbrado del tráiler
FC37	Alumbrado defectuoso: luz antiniebla trasera (X2.3)	Pantalla LCD LED de error "act."	Comprobar el cableado y el alumbrado del tráiler
FC41	Cortocircuito: luz de frenado (X2.7)	Pantalla LCD LED de error "act."	Comprobar el cableado y el alumbrado del tráiler
FC42	Cortocircuito: intermitente izquierdo (X2.1)	Pantalla LCD LED de error "act."	Comprobar el cableado y el alumbrado del tráiler
FC43	Cortocircuito: intermitente derecho (X2.2)	Pantalla LCD LED de error "act."	Comprobar el cableado y el alumbrado del tráiler
FC44	Cortocircuito: luz de posición izquierda (X2.5)	Pantalla LCD LED de error "act."	Comprobar el cableado y el alumbrado del tráiler
FC45	Cortocircuito: luz de posición derecha (X2.6)	Pantalla LCD LED de error "act."	Comprobar el cableado y el alumbrado del tráiler
FC46	Cortocircuito: luz de marcha atrás (X2.8)	Pantalla LCD LED de error "act."	Comprobar el cableado y el alumbrado del tráiler
FC47	Cortocircuito: luz antiniebla trasera (X2.3)	Pantalla LCD LED de error "act."	Comprobar el cableado y el alumbrado del tráiler

Codice guasto	Condizione del guasto	Indicatore sull'apparecchio	Rimedio
FC00	Accumulatore debole / scarico	Display LCD	Ricarica della valigetta
		LED guasto: "ON" LED alimentazione "lampeggiante"	
FC01	Autospegnimento di sicurezza! Temperatura interna > 70°C	Display LCD	Spegnerla la valigetta per almeno 30 minuti e lasciarla raffreddare
		LED guasto: "ON"	
FC10	X2 + X3 inseriti allo stesso tempo! Inserire solo 24V o 12V, non allo stesso tempo!	Display LCD	Disinserire X2 o X3
		LED guasto: "ON"	
FC11	Nessuna modalità disponibile! Nessun cavo inserito è stato individuato!	Display LCD	Inserire un cavo nella porta corrispondente della valigetta
		LED guasto: "ON"	
FC12	Nessun carico riconosciuto all'accensione (X1.2)	Display LCD	Controllare il cablaggio e illuminazione sul rimorchio
		LED guasto: "ON"	
FC13	Ingresso del segnale non autorizzato riconosciuto nella modalità output!	Display LCD	Si prega di attivare la modalità corretta e/o di verificare il cablaggio.
		LED guasto: "ON"	
FC14	X1 + X3 inseriti allo stesso tempo! Inserire solo 24V o 12V, non allo stesso tempo!	Display LCD	Inserire un cavo nella porta corrispondente della valigetta
		LED guasto: "ON"	

Codice guasto	Condizione del guasto	Indicatore sull'apparecchio	Rimedio
FC21	All'emissione del segnale è stato riconosciuto un segnale d'ingresso sulla luce freno (X2,7).	Display LCD LED guasto: "ON"	Controllare il cablaggio e illuminazione sul rimorchio
FC22	All'emissione del segnale è stato riconosciuto un segnale d'ingresso sulla freccia a sinistra (X2.1).	Display LCD LED guasto: "ON"	Controllare il cablaggio e illuminazione sul rimorchio
FC23	All'emissione del segnale è stato riconosciuto un segnale d'ingresso sulla freccia a destra (X2.2).	Display LCD LED guasto: "ON"	Controllare il cablaggio e illuminazione sul rimorchio
FC24	All'emissione del segnale è stato riconosciuto un segnale d'ingresso sulla luce di posizione a sinistra (X2.5).	Display LCD LED guasto: "ON"	Controllare il cablaggio e illuminazione sul rimorchio
FC25	All'emissione del segnale è stato riconosciuto un segnale d'ingresso sulla luce di posizione a destra (X2.6).	Display LCD LED guasto: "ON"	Controllare il cablaggio e illuminazione sul rimorchio

Codice guasto	Condizione del guasto	Indicatore sull'apparecchio	Rimedio
FC26	All'emissione del segnale è stato riconosciuto un segnale d'ingresso sulla luce di retromarcia (X2.8).	Display LCD LED guasto: "ON"	Controllare il cablaggio e illuminazione sul rimorchio
FC27	All'emissione del segnale è stato riconosciuto un segnale d'ingresso sul proiettore fendinebbia (X2.3).	Display LCD LED guasto: "ON"	Controllare il cablaggio e illuminazione sul rimorchio
FC28	Freccia a destra/sinistra - differenza di illuminazione trovata tra lato sinistro e destro del veicolo.	Display LCD LED guasto: "ON"	Controllare il cablaggio e illuminazione sul rimorchio
FC29	Luce di posizione a destra/sinistra - differenza di illuminazione trovata tra lato sinistro e destro del veicolo.	Display LCD LED guasto: "ON"	Controllare il cablaggio e illuminazione sul rimorchio
FC31	Illuminazione difettosa - luce freno (x2.7)	Display LCD LED guasto: "ON"	Controllare il cablaggio e illuminazione sul rimorchio
FC32	Illuminazione difettosa - freccia a sinistra (x2.1)	Display LCD LED guasto: "ON"	Controllare il cablaggio e illuminazione sul rimorchio

Codice guasto	Condizione del guasto	Indicatore sull'apparecchio	Rimedio
FC33	Illuminazione difettosa - freccia a destra (X2.2)	Display LCD LED guasto: "ON"	Controllare il cablaggio e illuminazione sul rimorchio
FC34	Illuminazione difettosa - luce di posizione sinistra (X2.5)	Display LCD LED guasto: "ON"	Controllare il cablaggio e illuminazione sul rimorchio
FC35	Illuminazione difettosa - luce di posizione destra (X2.6)	Display LCD LED guasto: "ON"	Controllare il cablaggio e illuminazione sul rimorchio
FC36	Illuminazione difettosa - luce di retromarcia (x2.8)	Display LCD LED guasto: "ON"	Controllare il cablaggio e illuminazione sul rimorchio
FC37	Illuminazione difettosa - proiettore fendinebbia (X2.3)	Display LCD LED guasto: "ON"	Controllare il cablaggio e illuminazione sul rimorchio
FC41	Corto circuito - luce freno (X2.7)	Display LCD LED guasto: "ON"	Controllare il cablaggio e illuminazione sul rimorchio
FC42	Corto circuito - freccia a sinistra (X2.1)	Display LCD LED guasto: "ON"	Controllare il cablaggio e illuminazione sul rimorchio
FC43	Corto circuito - freccia destra (X2.2)	Display LCD LED guasto: "ON"	Controllare il cablaggio e illuminazione sul rimorchio
FC44	Corto circuito - stand luce sinistra (X2.5)	Display LCD LED guasto: "ON"	Controllare il cablaggio e illuminazione sul rimorchio

Codice guasto	Condizione del guasto	Indicatore sull'apparecchio	Rimedio
FC45	Corto circuito - luce di posizione a destra (X2.6)	Display LCD LED guasto: "ON"	Controllare il cablaggio e illuminazione sul rimorchio
FC46	Corto circuito - luce di retromarcia (x2.8)	Display LCD LED guasto: "ON"	Controllare il cablaggio e illuminazione sul rimorchio
FC47	Corto circuito - proiettore fendinebbia (x2.3)	Display LCD LED guasto: "ON"	Controllare il cablaggio e illuminazione sul rimorchio

Código de erro	Condição de erro	Indicação no aparelho	Resolução
FC00	Bateria fraca/vazia	Visor LCD LED de erro "aceso" LED Power "intermitente"	Carregar a caixa
FC01	Corte de segurança automático! Temperatura interna > 70 °C	Visor LCD LED de erro "aceso"	Desligar a caixa no mínimo por 30 min e deixar arrefecer
FC10	X2 + X3 conectadas simultaneamente! Conectar apenas 24 V ou 12 V, não simultaneamente!	Visor LCD LED de erro "aceso"	Desconectar X2 ou X3
FC11	Nenhum modo disponível! Não foi detetado nenhum cabo inserido!	Visor LCD LED de erro "aceso"	Insira um cabo na tomada correspondente da caixa
FC12	Não foi detetada carga na ignição (X1.2)	Visor LCD LED de erro "aceso"	Verificar a cablagem e a iluminação no reboque
FC13	Foi detetada uma entrada de sinal não permitida no modo Output!	Visor LCD LED de erro "aceso"	Ligar o modo correto e/ou verificar a cablagem.
FC14	X1 + X3 conectadas simultaneamente! Conectar apenas 24 V ou 12 V, não simultaneamente!	Visor LCD LED de erro "aceso"	Insira um cabo na tomada correspondente da caixa
FC21	Na emissão de sinal foi detetado um sinal de entrada na luz de travagem (X2.7).	Visor LCD LED de erro "aceso"	Verificar a cablagem e a iluminação no reboque

Código de erro	Condição de erro	Indicação no aparelho	Resolução
FC22	Na emissão de sinal foi detetado um sinal de entrada no indicador de mudança de direção esquerdo (X2.1).	Visor LCD LED de erro "aceso"	Verificar a cablagem e a iluminação no reboque
FC23	Na emissão de sinal foi detetado um sinal de entrada no indicador de mudança de direção direito (X2.2).	Visor LCD LED de erro "aceso"	Verificar a cablagem e a iluminação no reboque
FC24	Na emissão de sinal foi detetado um sinal de entrada na luz de presença esquerda (X2.5).	Visor LCD LED de erro "aceso"	Verificar a cablagem e a iluminação no reboque
FC25	Na emissão de sinal foi detetado um sinal de entrada na luz de presença direita (X2.6).	Visor LCD LED de erro "aceso"	Verificar a cablagem e a iluminação no reboque
FC26	Na emissão de sinal foi detetado um sinal de entrada na luz de marcha atrás (X2.8).	Visor LCD LED de erro "aceso"	Verificar a cablagem e a iluminação no reboque
FC27	Na emissão de sinal foi detetado um sinal de entrada na luz de nevoeiro da retaguarda (X2.3).	Visor LCD LED de erro "aceso"	Verificar a cablagem e a iluminação no reboque

Código de erro	Condição de erro	Indicação no aparelho	Resolução
FC28	Indicador de mudança de direção esquerdo/direito - foi encontrada uma diferença na iluminação entre o lado esquerdo e o lado direito do veículo.	Visor LCD LED de erro "aceso"	Verificar a cablagem e a iluminação no reboque
FC29	Luz de presença esquerda/direita - foi encontrada uma diferença na iluminação entre o lado esquerdo e o lado direito do veículo.	Visor LCD LED de erro "aceso"	Verificar a cablagem e a iluminação no reboque
FC31	Iluminação com defeito - luz de travagem (X2.7)	Visor LCD LED de erro "aceso"	Verificar a cablagem e a iluminação no reboque
FC32	Iluminação com defeito - indicador de mudança de direção esquerdo (X2.1)	Visor LCD LED de erro "aceso"	Verificar a cablagem e a iluminação no reboque
FC33	Iluminação com defeito - indicador de mudança de direção direito (X2.2)	Visor LCD LED de erro "aceso"	Verificar a cablagem e a iluminação no reboque
FC34	Iluminação com defeito - luz de presença esquerda (X2.5)	Visor LCD LED de erro "aceso"	Verificar a cablagem e a iluminação no reboque
FC35	Iluminação com defeito - luz de presença direita (X2.6)	Visor LCD LED de erro "aceso"	Verificar a cablagem e a iluminação no reboque

Código de erro	Condição de erro	Indicação no aparelho	Resolução
FC36	Iluminação com defeito - luz de marcha atrás (X2.8)	Visor LCD LED de erro "aceso"	Verificar a cablagem e a iluminação no reboque
FC37	Iluminação com defeito - luz de nevoeiro da retaguarda (X2.3)	Visor LCD LED de erro "aceso"	Verificar a cablagem e a iluminação no reboque
FC41	Curto-circuito - luz de travagem (X2.7)	Visor LCD LED de erro "aceso"	Verificar a cablagem e a iluminação no reboque
FC42	Curto-circuito - indicador de mudança de direção esquerdo (X2.1)	Visor LCD LED de erro "aceso"	Verificar a cablagem e a iluminação no reboque
FC43	Curto-circuito - indicador de mudança de direção direito (X2.2)	Visor LCD LED de erro "aceso"	Verificar a cablagem e a iluminação no reboque
FC44	Curto-circuito - luz de presença esquerda (X2.5)	Visor LCD LED de erro "aceso"	Verificar a cablagem e a iluminação no reboque
FC45	Curto-circuito - luz de presença direita (X2.6)	Visor LCD LED de erro "aceso"	Verificar a cablagem e a iluminação no reboque
FC46	Curto-circuito - luz de marcha atrás (X2.8)	Visor LCD LED de erro "aceso"	Verificar a cablagem e a iluminação no reboque
FC47	Curto-circuito - luz de nevoeiro da retaguarda (X2.3)	Visor LCD LED de erro "aceso"	Verificar a cablagem e a iluminação no reboque

Kod greške	Stanje greške	Prikaz na uređaju	Rješenje
FC00	Baterija je slaba/prazna	LCD zaslon LED lampica greške svijetli: Power LED treperi	Napunite kovčeg
FC01	Automatsko sigurnosno isključivanje! Interna temperatura > 70 °C	LCD zaslon LED lampica greške svijetli:	Kovčeg isključite na najmanje 30 minuta i pričekajte da se rashladi
FC10	Vodovi X2 + X3 su istovremeno utaknuti! Utaknite samo 24 V ili 12 V, ne istovremeno!	LCD zaslon LED lampica greške svijetli:	Iskopčajte X2 ili X3
FC11	Nema dostupnih modusa! Nije prepoznat nijedan utaknuti kabel!	LCD zaslon LED lampica greške svijetli:	Utaknite kabel u odgovarajući priključak kovčega
FC12	Nije otkriveno opterećenje na paljenju (X1.2)	LCD zaslon LED lampica greške svijetli:	Provjerite kabele i osvjetljenje na prikolici
FC13	Nedozvoljeni ulaz signala otkriven u modusu izlaza!	LCD zaslon LED lampica greške svijetli:	Uključite ispravan modus i/ili provjerite kabele.
FC14	Vodovi X1 + X3 su istovremeno utaknuti! Utaknite samo 24 V ili 12 V, ne istovremeno!	LCD zaslon LED lampica greške svijetli:	Utaknite kabel u odgovarajući priključak kovčega

Kod greške	Stanje greške	Prikaz na uređaju	Rješenje
FC21	Kod slanja signala otkriven je ulazni signal na svjetlu kočnice (X2.7).	LCD zaslon LED lampica greške svijetli:	Provjerite kabele i osvjetljenje na prikolici
FC22	Kod slanja signala otkriven je ulazni signal na lijevom pokazivaču smjera (X2.1).	LCD zaslon LED lampica greške svijetli:	Provjerite kabele i osvjetljenje na prikolici
FC23	Kod slanja signala otkriven je ulazni signal na desnom pokazivaču smjera (X2.2).	LCD zaslon LED lampica greške svijetli:	Provjerite kabele i osvjetljenje na prikolici
FC24	Kod slanja signala otkriven je ulazni signal na lijevom pozicijskom svjetlu (X2.5).	LCD zaslon LED lampica greške svijetli:	Provjerite kabele i osvjetljenje na prikolici
FC25	Kod slanja signala otkriven je ulazni signal na desnom pozicijskom svjetlu (X2.6).	LCD zaslon LED lampica greške svijetli:	Provjerite kabele i osvjetljenje na prikolici
FC26	Kod slanja signala otkriven je ulazni signal na svjetlu za vožnju unatrag (X2.8).	LCD zaslon LED lampica greške svijetli:	Provjerite kabele i osvjetljenje na prikolici
FC27	Kod slanja signala otkriven je ulazni signal na stražnjem svjetlu za maglu (X2.3).	LCD zaslon LED lampica greške svijetli:	Provjerite kabele i osvjetljenje na prikolici

Kod greške	Stanje greške	Prikaz na uređaju	Rješenje
FC28	Lijevi/desni pokazivač smjera - otkrivena je razlika u jačini svjetla na lijevoj i desnoj strani vozila.	LCD zaslon LED lampica greške svijetli:	Provjerite kabele i osvjetljenje na prikolici
FC29	Lijevo/desno pozicijsko svjetlo - otkrivena je razlika u jačini svjetla na lijevoj i desnoj strani vozila.	LCD zaslon LED lampica greške svijetli:	Provjerite kabele i osvjetljenje na prikolici
FC31	Neispravno osvjetljenje - svjetlo kočnice (X2.7)	LCD zaslon LED lampica greške svijetli:	Provjerite kabele i osvjetljenje na prikolici
FC32	Neispravno osvjetljenje - lijevi pokazivač smjera (X2.1)	LCD zaslon LED lampica greške svijetli:	Provjerite kabele i osvjetljenje na prikolici
FC33	Neispravno osvjetljenje - desni pokazivač smjera (X2.2)	LCD zaslon LED lampica greške svijetli:	Provjerite kabele i osvjetljenje na prikolici
FC34	Neispravno osvjetljenje - lijevo pozicijsko svjetlo (X2.5)	LCD zaslon LED lampica greške svijetli:	Provjerite kabele i osvjetljenje na prikolici
FC35	Neispravno osvjetljenje - desno pozicijsko svjetlo (X2.6)	LCD zaslon LED lampica greške svijetli:	Provjerite kabele i osvjetljenje na prikolici

Kod greške	Stanje greške	Prikaz na uređaju	Rješenje
FC36	Neispravno osvijetljenje - svjetlo za vožnju unatrag (X2.8)	LCD zaslon LED lampica greške svijetli:	Provjerite kabele i osvijetljenje na prikolici
FC37	Neispravno osvijetljenje - stražnje svjetlo za maglu (X2.3)	LCD zaslon LED lampica greške svijetli:	Provjerite kabele i osvijetljenje na prikolici
FC41	Kratki spoj - svjetlo kočnice (X2.7)	LCD zaslon LED lampica greške svijetli:	Provjerite kabele i osvijetljenje na prikolici
FC42	Kratki spoj - lijevi pokazivač smjera (X2.1)	LCD zaslon LED lampica greške svijetli:	Provjerite kabele i osvijetljenje na prikolici
FC43	Kratki spoj - desni pokazivač smjera (X2.2)	LCD zaslon LED lampica greške svijetli:	Provjerite kabele i osvijetljenje na prikolici
FC44	Kratki spoj - lijevo pozicijsko svjetlo (X2.5)	LCD zaslon LED lampica greške svijetli:	Provjerite kabele i osvijetljenje na prikolici
FC45	Kratki spoj - desno pozicijsko svjetlo (X2.6)	LCD zaslon LED lampica greške svijetli:	Provjerite kabele i osvijetljenje na prikolici
FC46	Kratki spoj - svjetlo za vožnju unatrag (X2.8)	LCD zaslon LED lampica greške svijetli:	Provjerite kabele i osvijetljenje na prikolici
FC47	Kratki spoj - stražnje svjetlo za maglu (X2.3)	LCD zaslon LED lampica greške svijetli:	Provjerite kabele i osvijetljenje na prikolici

Hibakód	Hibaállapot	Kijelzés a készüléken	Hibaelhárítás
FC00	Akku gyenge/üres	LCD-kijelző Hibajelző LED „be” Áram LED „villog”	Koffer feltöltése
FC01	Automatikus biztonsági lekapcsolás! Belső hőmérséklet >70 °C	LCD-kijelző Hibajelző LED „be”	Kapcsolja ki a koffert min. 30 percre és hagyja kihűlni
FC10	X2 + X3 egyszerre csatlakoztatva! Csak 24 V-ot vagy 12 V-ot csatlakoztasson, ne egyszerre!	LCD-kijelző Hibajelző LED „be”	X2 vagy X3 kihúzása
FC11	Mód nem elérhető! Csatlakoztatott kábel nem ismerhető fel!	LCD-kijelző Hibajelző LED „be”	Csatlakoztasson egy kábelt a koffer megfelelő csatlakozójára
FC12	Nem észlelt terhelést a gyújtáson (X1.2)	LCD-kijelző Hibajelző LED „be”	Ellenőrizze a vontatmány kábeleit és világítását
FC13	Nem engedélyezett jelbemenetet észlelt Kimeneti módban!	LCD-kijelző Hibajelző LED „be”	Kérjük, kapcsolja be a megfelelő módot, és/vagy ellenőrizze a kábeleket.
FC14	X1 + X3 egyszerre csatlakoztatva! Csak 24 V-ot vagy 12 V-ot csatlakoztasson, ne egyszerre!	LCD-kijelző Hibajelző LED „be”	Csatlakoztasson egy kábelt a koffer megfelelő csatlakozójára
FC21	Jeladásakor egy bemeneti jelet észlelt a féklámpánál (X2.7).	LCD-kijelző Hibajelző LED „be”	Ellenőrizze a vontatmány kábeleit és világítását

Hibakód	Hibaállapot	Kijelzés a készüléken	Hibaelhárítás
FC22	Jeladáskor egy bemeneti jelet észlelt a bal oldali irányjelző lámpánál (X2.1).	LCD-kijelző Hibajelző LED „be”	Ellenőrizze a vontatmány kábeleit és világítását
FC23	Jeladáskor egy bemeneti jelet észlelt a jobb oldali irányjelző lámpánál (X2.2).	LCD-kijelző Hibajelző LED „be”	Ellenőrizze a vontatmány kábeleit és világítását
FC24	Jeladáskor egy bemeneti jelet észlelt a bal oldali helyzetjelző lámpánál (X2.5).	LCD-kijelző Hibajelző LED „be”	Ellenőrizze a vontatmány kábeleit és világítását
FC25	Jeladáskor egy bemeneti jelet észlelt a jobb oldali helyzetjelző lámpánál (X2.6).	LCD-kijelző Hibajelző LED „be”	Ellenőrizze a vontatmány kábeleit és világítását
FC26	Jeladáskor egy bemeneti jelet észlelt a tolatólámpánál (X2.8).	LCD-kijelző Hibajelző LED „be”	Ellenőrizze a vontatmány kábeleit és világítását
FC27	Jeladáskor egy bemeneti jelet észlelt a ködlámpánál (X2.3).	LCD-kijelző Hibajelző LED „be”	Ellenőrizze a vontatmány kábeleit és világítását
FC28	Bal /jobb oldali irányjelző lámpa - Különbséget talált a jármű bal és jobb oldalának megvilágítása között.	LCD-kijelző Hibajelző LED „be”	Ellenőrizze a vontatmány kábeleit és világítását

Hibakód	Hibaállapot	Kijelzés a készülőlécen	Hibaelhárítás
FC29	Bal/jobb oldali helyzetjelző lámpa - Különbséget talált a jármű bal és jobb oldalának megvilágítása között.	LCD-kijelző Hibajelző LED „be”	Ellenőrizze a vontatmány kábeleit és világítását
FC31	Hibás lámpa - Féklámpa (X2.7)	LCD-kijelző Hibajelző LED „be”	Ellenőrizze a vontatmány kábeleit és világítását
FC32	Hibás lámpa - Bal oldali irányjelző lámpa (X2.1)	LCD-kijelző Hibajelző LED „be”	Ellenőrizze a vontatmány kábeleit és világítását
FC33	Hibás lámpa - Jobb oldali irányjelző lámpa (X2.2)	LCD-kijelző Hibajelző LED „be”	Ellenőrizze a vontatmány kábeleit és világítását
FC34	Hibás lámpa - Bal oldali helyzetjelző lámpa (X2.5)	LCD-kijelző Hibajelző LED „be”	Ellenőrizze a vontatmány kábeleit és világítását
FC35	Hibás lámpa - Jobb oldali helyzetjelző lámpa (X2.6)	LCD-kijelző Hibajelző LED „be”	Ellenőrizze a vontatmány kábeleit és világítását
FC36	Hibás lámpa - Tolatólámpa (X2.8)	LCD-kijelző Hibajelző LED „be”	Ellenőrizze a vontatmány kábeleit és világítását
FC37	Hibás lámpa - Ködlámpa (X2.3)	LCD-kijelző Hibajelző LED „be”	Ellenőrizze a vontatmány kábeleit és világítását
FC41	Rövidzárlat - Féklámpa (X2.7)	LCD-kijelző Hibajelző LED „be”	Ellenőrizze a vontatmány kábeleit és világítását

Hibakód	Hibaállapot	Kijelzés a készülőlécen	Hibaelhárítás
FC42	Rövidzárlat - Bal oldali irányjelző lámpa (X2.1)	LCD-kijelző Hibajelző LED „be”	Ellenőrizze a vontatmány kábeleit és világítását
FC43	Rövidzárlat - Jobb oldali irányjelző lámpa (X2.2)	LCD-kijelző Hibajelző LED „be”	Ellenőrizze a vontatmány kábeleit és világítását
FC44	Rövidzárlat - Bal oldali helyzetjelző lámpa (X2.5)	LCD-kijelző Hibajelző LED „be”	Ellenőrizze a vontatmány kábeleit és világítását
FC45	Rövidzárlat - Jobb oldali helyzetjelző lámpa (X2.6)	LCD-kijelző Hibajelző LED „be”	Ellenőrizze a vontatmány kábeleit és világítását
FC46	Rövidzárlat - Tolatólámpa (X2.8)	LCD-kijelző Hibajelző LED „be”	Ellenőrizze a vontatmány kábeleit és világítását
FC47	Rövidzárlat - Kódlámpa (X2.3)	LCD-kijelző Hibajelző LED „be”	Ellenőrizze a vontatmány kábeleit és világítását

Hata kodu	Hata durumu	Cihaz üzerindeki gösterge	Yardıml
FC00	Batarya zayıf / boş	LCD ekran Hata LED "açık" Power LED "yanıp sönüyor"	Kutuyu şarj etme
FC01	Otomatik emniyet kapatması! Dahili sıcaklık > 70°C	LCD ekran Hata LED "açık"	Kutu en az 30dak kapatılmalı ve soğumaya bırakılmalıdır
FC10	X2 + X3 aynı zamanda takıldı! Sadece 24V veya 12V takılmalı, aynı zamanda değil!	LCD ekran Hata LED "açık"	X2 veya X3 çıkarılmalı
FC11	Hiç bir mod yok! Takılmış bir kablo tanınmadı!	LCD ekran Hata LED "açık"	Kutunun ilgili bağlantısına bir kablo takın
FC12	Kontakta (X1.2) akım tanınmadı	LCD ekran Hata LED "açık"	Treylerde kablolama ve aydınlatma kontrol edilmelidir
FC13	Çıkış modunda izin verilmeyen sinyal girişi tanındı!	LCD ekran Hata LED "açık"	Lütfen doğru modu devreye alın ve/veya kablolamayı kontrol edin.

Hata kodu	Hata durumu	Cihaz üzerindeki gösterge	Yardım
FC14	X1 + X3 aynı zamanda takıldı! Sadece 24V veya 12V takılmalı, aynı zamanda değil!	LCD ekran Hata LED "açık"	Kutunun ilgili bağlantısına bir kablo takın
FC21	Sinyal çıkışı sırasında fren lambasında (X2.7) bir giriş sinyali tanındı.	LCD ekran Hata LED "açık"	Treylerde kablolama ve aydınlatma kontrol edilmelidir
FC22	Sinyal çıkışı sırasında sol farda (X2.1) bir giriş sinyali tanındı.	LCD ekran Hata LED "açık"	Treylerde kablolama ve aydınlatma kontrol edilmelidir
FC23	Sinyal çıkışı sırasında sağ farda (X2.2) bir giriş sinyali tanındı.	LCD ekran Hata LED "açık"	Treylerde kablolama ve aydınlatma kontrol edilmelidir
FC24	Sinyal çıkışı sırasında sol park lambasında (X2.5) bir giriş sinyali tanındı.	LCD ekran Hata LED "açık"	Treylerde kablolama ve aydınlatma kontrol edilmelidir
FC25	Sinyal çıkışı sırasında sağ park lambasında (X2.6) bir giriş sinyali tanındı.	LCD ekran Hata LED "açık"	Treylerde kablolama ve aydınlatma kontrol edilmelidir

Hata kodu	Hata durumu	Cihaz üzerindeki gösterge	
			Yardım
FC26	Sinyal çıkışı sırasında geri vites lambasında (X2.8) bir giriş sinyali tanındı.	LCD ekran Hata LED "açık"	Treylerde kablolama ve aydınlatma kontrol edilmelidir
FC27	Sinyal çıkışı sırasında sis lambasında (X2.3) bir giriş sinyali tanındı.	LCD ekran Hata LED "açık"	Treylerde kablolama ve aydınlatma kontrol edilmelidir
FC28	Far sol/sağ - Aracın sol ve sağ tarafındaki aydınlatma arasında fark tespit edildi.	LCD ekran Hata LED "açık"	Treylerde kablolama ve aydınlatma kontrol edilmelidir
FC29	Park lambası sol/sağ - Aracın sol ve sağ tarafındaki aydınlatma arasında fark tespit edildi.	LCD ekran Hata LED "açık"	Treylerde kablolama ve aydınlatma kontrol edilmelidir
FC31	Anzalı aydınlatma - fren lambası (X2.7)	LCD ekran Hata LED "açık"	Treylerde kablolama ve aydınlatma kontrol edilmelidir
FC32	Anzalı aydınlatma - sol far (X2.1)	LCD ekran Hata LED "açık"	Treylerde kablolama ve aydınlatma kontrol edilmelidir
FC33	Anzalı aydınlatma - sağ far (X2.2)	LCD ekran Hata LED "açık"	Treylerde kablolama ve aydınlatma kontrol edilmelidir

Hata kodu	Hata durumu	Cihaz üzerindeki gösterge	
			Yardım
FC34	Anzalı aydınlatma - sol park lambası (X2.5)	LCD ekran Hata LED "açık"	Treylerde kablolama ve aydınlatma kontrol edilmelidir
FC35	Anzalı aydınlatma - sağ park lambası (X2.6)	LCD ekran Hata LED "açık"	Treylerde kablolama ve aydınlatma kontrol edilmelidir
FC36	Anzalı aydınlatma - geri vites lambası (X2.8)	LCD ekran Hata LED "açık"	Treylerde kablolama ve aydınlatma kontrol edilmelidir
FC37	Anzalı aydınlatma - sis lambası (X2.3)	LCD ekran Hata LED "açık"	Treylerde kablolama ve aydınlatma kontrol edilmelidir
FC41	Kısa devre - fren lambası (X2.7)	LCD ekran Hata LED "açık"	Treylerde kablolama ve aydınlatma kontrol edilmelidir
FC42	Kısa devre - sol far (X2.1)	LCD ekran Hata LED "açık"	Treylerde kablolama ve aydınlatma kontrol edilmelidir
FC43	Kısa devre - sağ far (X2.2)	LCD ekran Hata LED "açık"	Treylerde kablolama ve aydınlatma kontrol edilmelidir
FC44	Kısa devre - sol park lambası (X2.5)	LCD ekran Hata LED "açık"	Treylerde kablolama ve aydınlatma kontrol edilmelidir
FC45	Kısa devre - sağ park lambası (X2.6)	LCD ekran Hata LED "açık"	Treylerde kablolama ve aydınlatma kontrol edilmelidir
FC46	Kısa devre - geri vites lambası (X2.8)	LCD ekran Hata LED "açık"	Treylerde kablolama ve aydınlatma kontrol edilmelidir
FC47	Kısa devre - sis lambası (X2.3)	LCD ekran Hata LED "açık"	Treylerde kablolama ve aydınlatma kontrol edilmelidir

Chybový kód	Chybový stav	Zobrazení na přístroji	Náprava
FC00	Slabý / vybitý akumulátor	Displej LCD LED poruchy „svítí“ LED napájení „bliká“	Nabit kufr
FC01	Automatické bezpečnostní vypnutí! Vnitřní teplota > 70 °C	Displej LCD LED poruchy „svítí“	Kufr min. na 30 minut vypnout a nechat vychladnout
FC10	X2 + X3 zastrčené současně! Zastrčit pouze 24 V nebo 12 V, ne současně!	Displej LCD LED poruchy „svítí“	Vytáhnout X2 nebo X3
FC11	Není k dispozici žádný mód! Nebyl rozpoznán žádný zastrčený kabel!	Displej LCD LED poruchy „svítí“	Zastrčit kabel do odpovídající zdičky na kufru
FC12	Není rozpoznáno žádné zatížení na zapalování (X1.2)	Displej LCD LED poruchy „svítí“	Zkontrolovat kabely a osvětlení na přívěsu
FC13	Rozpoznán nepovolený vstup signálu na módu výstupu (Output Mode)!	Displej LCD LED poruchy „svítí“	Zapnout správný mód a/nebo zkontrolovat kabely.
FC14	Současně zastrčeny X1 + X3! Zastrčit pouze 24 V nebo 12 V, ne současně!	Displej LCD LED poruchy „svítí“	Zastrčit kabel do odpovídající zdičky na kufru

Chybový kód	Chybový stav	Zobrazení na přístroji	Náprava
FC21	Při výstupu signálu byl rozpoznán vstupní signál na brzdovém světle (X2.7).	Displej LCD LED poruchy „svítí“	Zkontrolovat kabely a osvětlení na přívěsu
FC22	Při výstupu signálu byl rozpoznán vstupní signál na levém směrovém světle (X2.1).	Displej LCD LED poruchy „svítí“	Zkontrolovat kabely a osvětlení na přívěsu
FC23	Při výstupu signálu byl rozpoznán vstupní signál na pravém směrovém světle (X2.2).	Displej LCD LED poruchy „svítí“	Zkontrolovat kabely a osvětlení na přívěsu
FC24	Při výstupu signálu byl rozpoznán vstupní signál na levém obrysovém světle (X2.5).	Displej LCD LED poruchy „svítí“	Zkontrolovat kabely a osvětlení na přívěsu
FC25	Při výstupu signálu byl rozpoznán vstupní signál na pravém obrysovém světle (X2.6).	Displej LCD LED poruchy „svítí“	Zkontrolovat kabely a osvětlení na přívěsu
FC26	Při výstupu signálu byl rozpoznán vstupní signál na zpětném světle (X2.8).	Displej LCD LED poruchy „svítí“	Zkontrolovat kabely a osvětlení na přívěsu

Chybový kód	Chybový stav	Zobrazení na přístroji	Náprava
FC27	Při výstupu signálu byl rozpoznán vstupní signál na koncovém mlhovém světle (X2.3).	Displej LCD LED poruchy „svítí“	Zkontrolovat kabely a osvětlení na přívěsu
FC28	Směrové světlo levé/pravé - nalezen rozdíl v osvětlení mezi pravou a levou stranou vozidla.	Displej LCD LED poruchy „svítí“	Zkontrolovat kabely a osvětlení na přívěsu
FC29	Obrysové světlo levé/pravé - nalezen rozdíl v osvětlení mezi levou a pravou stranou vozidla.	Displej LCD LED poruchy „svítí“	Zkontrolovat kabely a osvětlení na přívěsu
FC31	Vadné osvětlení - brzdové světlo (X2.7)	Displej LCD LED poruchy „svítí“	Zkontrolovat kabely a osvětlení na přívěsu
FC32	Vadné osvětlení - levé směrové světlo (X2.1)	Displej LCD LED poruchy „svítí“	Zkontrolovat kabely a osvětlení na přívěsu
FC33	Vadné osvětlení - pravé směrové světlo (X2.2)	Displej LCD LED poruchy „svítí“	Zkontrolovat kabely a osvětlení na přívěsu
FC34	Vadné osvětlení - levé obrysové světlo (X2.5)	Displej LCD LED poruchy „svítí“	Zkontrolovat kabely a osvětlení na přívěsu
FC35	Vadné osvětlení - pravé obrysové světlo (X2.6)	Displej LCD LED poruchy „svítí“	Zkontrolovat kabely a osvětlení na přívěsu

Chybový kód	Chybový stav	Zobrazení na přístroji	Náprava
FC36	Vadné osvětlení - zpětné světlo (X2.8)	Displej LCD LED poruchy „svítí“	Zkontrolovat kabely a osvětlení na přívěsu
FC37	Vadné osvětlení - koncová mlhová světla (X2.3)	Displej LCD LED poruchy „svítí“	Zkontrolovat kabely a osvětlení na přívěsu
FC41	Zkrat - brzdové světlo (X2.7)	Displej LCD LED poruchy „svítí“	Zkontrolovat kabely a osvětlení na přívěsu
FC42	Zkrat - levé směrové světlo (X2.1)	Displej LCD LED poruchy „svítí“	Zkontrolovat kabely a osvětlení na přívěsu
FC43	Zkrat - pravé směrové světlo (X2.2)	Displej LCD LED poruchy „svítí“	Zkontrolovat kabely a osvětlení na přívěsu
FC44	Zkrat - levé obrysově světlo (X2.5)	Displej LCD LED poruchy „svítí“	Zkontrolovat kabely a osvětlení na přívěsu
FC45	Zkrat - pravé obrysově světlo (X2.6)	Displej LCD LED poruchy „svítí“	Zkontrolovat kabely a osvětlení na přívěsu
FC46	Zkrat - zpětné světlo (X2.8)	Displej LCD LED poruchy „svítí“	Zkontrolovat kabely a osvětlení na přívěsu
FC47	Zkrat - koncová mlhová světla (X2.3)	Displej LCD LED poruchy „svítí“	Zkontrolovat kabely a osvětlení na přívěsu

Kody błędów	Awaria	Wskaźnik na urządzeniu	Środki zaradcze
FC00	Słaby / rozładowany akumulator	Wyświetlacz LCD Błąd diody LED „wł.” „Migająca” dioda mocy LED	Naladować urządzenie.
FC01	Automatyczny wyłącznik bezpieczeństwa! Temperatura wewnętrzna > 70°C	Wyświetlacz LCD Błąd diody LED „wł.”	Wyłączyć urządzenie na co najmniej 30 minut i pozwolić mu ostygnąć.
FC10	X2 + X3 podłączone równocześnie! Podłączyć tylko 24 V lub 12 V, nie równocześnie!	Wyświetlacz LCD Błąd diody LED „wł.”	Odłączyć X2 lub X3.
FC11	Tryb niedostępny! Urządzenie nie rozpoznało kabli!	Wyświetlacz LCD Błąd diody LED „wł.”	Należy podłączyć kabel do odpowiedniego połączenia na urządzeniu.
FC12	Zapłon (X1.2) nie rozpoznał obciążenia.	Wyświetlacz LCD Błąd diody LED „wł.”	Sprawdzić okablowanie i oświetlenie przycepy.
FC13	Rozpoznano niedozwolone wejście sygnału w trybie output!	Wyświetlacz LCD Błąd diody LED „wł.”	Włączyć właściwy tryb oraz/lub sprawdzić okablowanie.
FC14	X1 + X3 podłączone równocześnie! Podłączyć tylko 24 V lub 12 V, nie równocześnie!	Wyświetlacz LCD Błąd diody LED „wł.”	Należy podłączyć kabel do odpowiedniego połączenia na urządzeniu.

Kody błędów	Awaria	Wskaźnik na urządzeniu	Środki zaradcze
FC21	Przy wyjściu sygnału rozpoznano sygnał wyjściowy przy świetle „stop” (X2.7).	Wyświetlacz LCD Błąd diody LED „wł.”	Sprawdzić okablowanie i oświetlenie przyczepty.
FC22	Przy wyjściu sygnału rozpoznano sygnał wyjściowy przy lewym kierunkowskazie (X2.1).	Wyświetlacz LCD Błąd diody LED „wł.”	Sprawdzić okablowanie i oświetlenie przyczepty.
FC23	Przy wyjściu sygnału rozpoznano sygnał wyjściowy przy prawym kierunkowskazie (X2.2).	Wyświetlacz LCD Błąd diody LED „wł.”	Sprawdzić okablowanie i oświetlenie przyczepty.
FC24	Przy wyjściu sygnału rozpoznano sygnał wyjściowy przy lewym świetle postojowym (X2.5).	Wyświetlacz LCD Błąd diody LED „wł.”	Sprawdzić okablowanie i oświetlenie przyczepty.
FC25	Przy wyjściu sygnału rozpoznano sygnał wyjściowy przy prawym świetle postojowym (X2.6).	Wyświetlacz LCD Błąd diody LED „wł.”	Sprawdzić okablowanie i oświetlenie przyczepty.
FC26	Przy wyjściu sygnału rozpoznano sygnał wyjściowy przy świetle cofania (X2.8).	Wyświetlacz LCD Błąd diody LED „wł.”	Sprawdzić okablowanie i oświetlenie przyczepty.

Kody błędów	Awaria	Wskaźnik na urządzeniu	Środki zaradcze
FC27	Przy wyjściu sygnału rozpoznano sygnał wyjściowy przy przeciwniebnym tylnym świetle pozycyjnym (X2.3).	Wyświetlacz LCD Błąd diody LED „wł.”	Sprawdzić okablowanie i oświetlenie przyczepey.
FC28	Lewy/prawy kierunkowskaz – znaleziono różnice w oświetleniu między lewą i prawą stroną pojazdu.	Wyświetlacz LCD Błąd diody LED „wł.”	Sprawdzić okablowanie i oświetlenie przyczepey.
FC29	Lewe/prawe światło postojowe – znaleziono różnice w oświetleniu między lewą i prawą stroną pojazdu.	Wyświetlacz LCD Błąd diody LED „wł.”	Sprawdzić okablowanie i oświetlenie przyczepey.
FC31	Oświetlenie uszkodzone – światło „stop” (X2.7)	Wyświetlacz LCD Błąd diody LED „wł.”	Sprawdzić okablowanie i oświetlenie przyczepey.
FC32	Oświetlenie uszkodzone – lewy kierunkowskaz (X2.1)	Wyświetlacz LCD Błąd diody LED „wł.”	Sprawdzić okablowanie i oświetlenie przyczepey.
FC33	Oświetlenie uszkodzone – prawy kierunkowskaz (X2.2)	Wyświetlacz LCD Błąd diody LED „wł.”	Sprawdzić okablowanie i oświetlenie przyczepey.
FC34	Oświetlenie uszkodzone – lewe światło postojowe (X2.5)	Wyświetlacz LCD Błąd diody LED „wł.”	Sprawdzić okablowanie i oświetlenie przyczepey.

Kody błędów	Awaria	Wskaźnik na urządzeniu	Środki zaradcze
FC35	Oświetlenie uszkodzone - prawe światło postojowe (X2.6)	Wyświetlacz LCD Błąd diody LED „wł.”	Sprawdzić okablowanie i oświetlenie przyczepty.
FC36	Oświetlenie uszkodzone - światło cofania (X2.8)	Wyświetlacz LCD Błąd diody LED „wł.”	Sprawdzić okablowanie i oświetlenie przyczepty.
FC37	Oświetlenie uszkodzone - przeciwmgielne tylne światło pozycyjne (X2.3)	Wyświetlacz LCD Błąd diody LED „wł.”	Sprawdzić okablowanie i oświetlenie przyczepty.
FC41	Zwarcie - światło „stop” (X2.7)	Wyświetlacz LCD Błąd diody LED „wł.”	Sprawdzić okablowanie i oświetlenie przyczepty.
FC42	Zwarcie - lewy kierunkowskaz (X2.1)	Wyświetlacz LCD Błąd diody LED „wł.”	Sprawdzić okablowanie i oświetlenie przyczepty.
FC43	Zwarcie - prawy kierunkowskaz (X2.2)	Wyświetlacz LCD Błąd diody LED „wł.”	Sprawdzić okablowanie i oświetlenie przyczepty.
FC44	Zwarcie - lewe światło postojowe (X2.5)	Wyświetlacz LCD Błąd diody LED „wł.”	Sprawdzić okablowanie i oświetlenie przyczepty.
FC45	Zwarcie - prawe światło postojowe (X2.6)	Wyświetlacz LCD Błąd diody LED „wł.”	Sprawdzić okablowanie i oświetlenie przyczepty.

Kody błędów	Awaria	Wskaźnik na urządzeniu	Środki zaradcze
FC46	Zwarcie - światło cofania (X2.8)	Wyświetlacz LCD Błąd diody LED „wl.”	Sprawdzić okablowanie i oświetlenie przyczepty.
FC47	Zwarcie - przeciwmgielne tylne światło pozycyjne (X2.3)	Wyświetlacz LCD Błąd diody LED „wl.”	Sprawdzić okablowanie i oświetlenie przyczepty.

Код неисправности	Описание неисправности	Индикация на устройстве	Способ устранения
FC00	Заряд аккумуляторной батареи низкий/отсутствует	ЖК-дисплей Светодиодный индикатор «Fehler» горит Светодиодный индикатор «Power» мигает	Зарядите кейс
FC01	Автоматическое защитное отключение! Внутренняя температура >70°C	ЖК-дисплей Светодиодный индикатор «Fehler» горит	Отключите кейс минимум на 30 минут и дайте ему остыть
FC10	Одновременно заняты X2 + X3! Займите только 24 В или 12 В, не одновременно!	ЖК-дисплей Светодиодный индикатор «Fehler» горит	Освободите X2 или X3
FC11	Ни один режим не доступен! Не распознано ни одного вставленного кабеля!	ЖК-дисплей Светодиодный индикатор «Fehler» горит	Вставьте кабель в соответствующее гнездо кейса
FC12	К зажиганию не подключена нагрузка (X1.2)	ЖК-дисплей Светодиодный индикатор «Fehler» горит	Проверьте кабельную разводку и систему освещения трейлера

Код неисправности	Описание неисправности	Индикация на устройстве	Способ устранения
FC13	Распознан неразрешенный вход сигнала в режиме вывода!	ЖК-дисплей Светодиодный индикатор «Fehler» горит	Включите правильный режим и (или) проверьте кабельную разводку
FC14	Одновременно заняты X1 + X3! Займите только 24 В или 12 В, не одновременно!	ЖК-дисплей Светодиодный индикатор «Fehler» горит	Вставьте кабель в соответствующее гнездо кейса
FC21	При выдаче сигнала распознан входной сигнал на стоп-сигнале (X2.7)	ЖК-дисплей Светодиодный индикатор «Fehler» горит	Проверьте кабельную разводку и систему освещения трейлера
FC22	При выдаче сигнала распознан входной сигнал на левом поворотнике (X2.1)	ЖК-дисплей Светодиодный индикатор «Fehler» горит	Проверьте кабельную разводку и систему освещения трейлера
FC23	При выдаче сигнала распознан входной сигнал на правом поворотнике (X2.2)	ЖК-дисплей Светодиодный индикатор «Fehler» горит	Проверьте кабельную разводку и систему освещения трейлера
FC24	При выдаче сигнала распознан входной сигнал на левом стояночном свете (X2.5)	ЖК-дисплей Светодиодный индикатор «Fehler» горит	Проверьте кабельную разводку и систему освещения трейлера
FC25	При выдаче сигнала распознан входной сигнал на правом стояночном свете (X2.6)	ЖК-дисплей Светодиодный индикатор «Fehler» горит	Проверьте кабельную разводку и систему освещения трейлера

Код неисправности	Описание неисправности	Индикация на устройстве	Способ устранения
FC26	При выдаче сигнала распознан входной сигнал на фонаре заднего хода (X2.8)	ЖК-дисплей Светодиодный индикатор «Fehler» горит	Проверьте кабельную разводку и систему освещения трейлера
FC27	При выдаче сигнала распознан входной сигнал на заднем противотуманном фонаре (X2.3)	ЖК-дисплей Светодиодный индикатор «Fehler» горит	Проверьте кабельную разводку и систему освещения трейлера
FC28	Поворотник левый/правый – обнаружено различие в системе освещения между левой и правой стороной транспортного средства	ЖК-дисплей Светодиодный индикатор «Fehler» горит	Проверьте кабельную разводку и систему освещения трейлера
FC29	Стояночный свет левый/правый – обнаружено различие в системе освещения между левой и правой стороной транспортного средства	ЖК-дисплей Светодиодный индикатор «Fehler» горит	Проверьте кабельную разводку и систему освещения трейлера
FC31	Освещение неисправно – стоп-сигнал (X2.7)	ЖК-дисплей Светодиодный индикатор «Fehler» горит	Проверьте кабельную разводку и систему освещения трейлера

Код неисправности	Описание неисправности	Индикация на устройстве	Способ устранения
FC32	Освещение неисправно – левый поворотник (X2.1)	ЖК-дисплей Светодиодный индикатор «Fehler» горит	Проверьте кабельную разводку и систему освещения трейлера
FC33	Освещение неисправно – правый поворотник (X2.2)	ЖК-дисплей Светодиодный индикатор «Fehler» горит	Проверьте кабельную разводку и систему освещения трейлера
FC34	Освещение неисправно – левый стояночный свет (X2.5)	ЖК-дисплей Светодиодный индикатор «Fehler» горит	Проверьте кабельную разводку и систему освещения трейлера
FC35	Освещение неисправно – правый стояночный свет (X2.6)	ЖК-дисплей Светодиодный индикатор «Fehler» горит	Проверьте кабельную разводку и систему освещения трейлера
FC36	Освещение неисправно – фонарь заднего хода (X2.8)	ЖК-дисплей Светодиодный индикатор «Fehler» горит	Проверьте кабельную разводку и систему освещения трейлера
FC37	Освещение неисправно – задний противотуманный фонарь (X2.3)	ЖК-дисплей Светодиодный индикатор «Fehler» горит	Проверьте кабельную разводку и систему освещения трейлера
FC41	Короткое замыкание – стоп-сигнал (X2.7)	ЖК-дисплей Светодиодный индикатор «Fehler» горит	Проверьте кабельную разводку и систему освещения трейлера

Код неисправности	Описание неисправности	Индикация на устройстве	Способ устранения
FC42	Короткое замыкание – левый поворотник (X2.1)	ЖК-дисплей Светодиодный индикатор «Fehler» горит	Проверьте кабельную разводку и систему освещения трейлера
FC43	Короткое замыкание – правый поворотник (X2.2)	ЖК-дисплей Светодиодный индикатор «Fehler» горит	Проверьте кабельную разводку и систему освещения трейлера
FC44	Короткое замыкание – левый стояночный свет (X2.5)	ЖК-дисплей Светодиодный индикатор «Fehler» горит	Проверьте кабельную разводку и систему освещения трейлера
FC45	Короткое замыкание – правый стояночный свет (X2.6)	ЖК-дисплей Светодиодный индикатор «Fehler» горит	Проверьте кабельную разводку и систему освещения трейлера
FC46	Короткое замыкание – фонарь заднего хода (X2.8)	ЖК-дисплей Светодиодный индикатор «Fehler» горит	Проверьте кабельную разводку и систему освещения трейлера
FC47	Короткое замыкание – задний противотуманный фонарь (X2.3)	ЖК-дисплей Светодиодный индикатор «Fehler» горит	Проверьте кабельную разводку и систему освещения трейлера

Fejlkode	Fejltilstand	Visning på apparatet	Afhjælpning
FK00	Akkumulator svag / tom	LCD-display Fejl-LED "tændt" Power-LED "blinker"	Lad kufferten op
FK01	Automatisk sikkerhedsafbrydelse! Intern temperatur > 70 °C	LCD-display Fejl-LED "tændt"	Sluk kufferten i mindst 30 min, og lad den køle af
FC10	X2 + X3 tilkoblet samtidig! Tilslut kun 24 V eller 12 V, ikke begge to samtidig!	LCD-display Fejl-LED "tændt"	Afbryd X2 eller X3
FK11	Ingen tilstand disponibel! Der blev ikke registreret tilsluttede kabler!	LCD-display Fejl-LED "tændt"	Slut et kabel til den pågældende bøsning i kufferten
FK12	Ingen belastning registreret på tænding (X1.2)	LCD-display Fejl-LED "tændt"	Kontrollér kabelføringen og belysningen på anhængerens
FK13	Ikke-tilladt signalindgang registreret i udgangstilstand!	LCD-display Fejl-LED "tændt"	Aktiver den korrekte tilstand, og/eller kontrollér kabelføringen.
FK14	X1 + X3 tilkoblet samtidig! Tilslut kun 24 V eller 12 V, ikke begge to samtidig!	LCD-display Fejl-LED "tændt"	Slut et kabel til den pågældende bøsning i kufferten
FK21	Ved signalafgivelsen blev der registreret et indgangssignal på bremselys (X2.7).	LCD-display Fejl-LED "tændt"	Kontrollér kabelføringen og belysningen på anhængerens

Fejlkode	Fejltilstand	Visning på apparatet	Afhjælpning
FK22	Ved signalførelsen blev der registreret et indgangssignal på venstre sideblink (X2.1).	LCD-display Fejl-LED "tændt"	Kontrollér kabelføringen og belysningen på anhænger
FK23	Ved signalførelsen blev der registreret et indgangssignal på højre sideblink (X2.2).	LCD-display Fejl-LED "tændt"	Kontrollér kabelføringen og belysningen på anhænger
FK24	Ved signalførelsen blev der registreret et indgangssignal på venstre positionslys (X2.5).	LCD-display Fejl-LED "tændt"	Kontrollér kabelføringen og belysningen på anhænger
FK25	Ved signalførelsen blev der registreret et indgangssignal på højre positionslys (X2.6).	LCD-display Fejl-LED "tændt"	Kontrollér kabelføringen og belysningen på anhænger
FK26	Ved signalførelsen blev der registreret et indgangssignal på bakkelyset (X2.8).	LCD-display Fejl-LED "tændt"	Kontrollér kabelføringen og belysningen på anhænger
FK27	Ved signalførelsen blev der registreret et indgangssignal på tågebaklyset (X2.3).	LCD-display Fejl-LED "tændt"	Kontrollér kabelføringen og belysningen på anhænger
FK28	Sideblink venstre/højre - Forskel konstateret på belysningen i venstre og højre side af køretøjet.	LCD-display Fejl-LED "tændt"	Kontrollér kabelføringen og belysningen på anhænger

Fejlkode	Fejltilstand	Visning på apparatet	Afhjælpning
FK29	Positionlys venstre/højre - Forskel konstateret på belysningen i venstre og højre side af køretøjet.	LCD-display Fejl-LED "tændt"	Kontrollér kabelføringen og belysningen på anhængerens
FK31	Defekt belysning - Bremselys (X2.7)	LCD-display Fejl-LED "tændt"	Kontrollér kabelføringen og belysningen på anhængerens
FK32	Defekt belysning - Venstre sideblink (X2.1)	LCD-display Fejl-LED "tændt"	Kontrollér kabelføringen og belysningen på anhængerens
FK33	Defekt belysning - Højre sideblink (X2.2)	LCD-display Fejl-LED "tændt"	Kontrollér kabelføringen og belysningen på anhængerens
FK34	Defekt belysning - Venstre positionslys (X2.5)	LCD-display Fejl-LED "tændt"	Kontrollér kabelføringen og belysningen på anhængerens
FK35	Defekt belysning - Højre positionslys (X2.6)	LCD-display Fejl-LED "tændt"	Kontrollér kabelføringen og belysningen på anhængerens
FK36	Defekt belysning - Baklys (X2.8)	LCD-display Fejl-LED "tændt"	Kontrollér kabelføringen og belysningen på anhængerens
FK37	Defekt belysning - Tågebaglys (X2.3)	LCD-display Fejl-LED "tændt"	Kontrollér kabelføringen og belysningen på anhængerens
FK41	Kortslutning - Bremselys (X2.7)	LCD-display Fejl-LED "tændt"	Kontrollér kabelføringen og belysningen på anhængerens
FK42	Kortslutning - Venstre sideblink (X2.1)	LCD-display Fejl-LED "tændt"	Kontrollér kabelføringen og belysningen på anhængerens

Fejlkode	Fejltilstand	Visning på apparatet	Afhjælpning
FK43	Kortslutning - Højre sideblink (X2.2)	LCD-display Fejl-LED "tændt"	Kontrollér kabelføringen og belysningen på anhængerens
FK44	Kortslutning - Venstre positionslys (X2.5)	LCD-display Fejl-LED "tændt"	Kontrollér kabelføringen og belysningen på anhængerens
FK45	Kortslutning - Højre positionslys (X2.6)	LCD-display Fejl-LED "tændt"	Kontrollér kabelføringen og belysningen på anhængerens
FK46	Kortslutning - Baklys (X2.8)	LCD-display Fejl-LED "tændt"	Kontrollér kabelføringen og belysningen på anhængerens
FK47	Kortslutning - Tågebaglys (X2.3)	LCD-display Fejl-LED "tændt"	Kontrollér kabelføringen og belysningen på anhængerens

Vikakoodi	Vikatila	Näyttö laitteessa	Korjaus
FC00	Akku heikko/tyhjä	LCD-näyttö Vika-LED palaa Virta-LED vilkkuu	Lataa laukku
FC01	Automaattinen turvapoiskytkentä! Sisäinen lämpötila > 70 °C	LCD-näyttö Vika-LED palaa	Kytke laukku pois päältä väh. 30 minuutiksi ja anna sen jäähtyä
FC10	X2 + X3 yhdistetty samanaikaisesti! Vain 24V tai 12V yhdistetään, ei samanaikaisesti!	LCD-näyttö Vika-LED palaa	Yhdistä X2 tai X3
FC11	Yhtään Mode-tilaa ei käytettävissä! Yhtään yhdistettyä kaapelia ei tunnistettu!	LCD-näyttö Vika-LED palaa	Yhdistä kaapeli laukun vastaavaan liitäntään
FC12	Sytytyksessä (X1..2) ei tunnistettu kuormaa	LCD-näyttö Vika-LED palaa	Tarkasta perävaunun johdotus ja valot
FC13	Luvaton signaalitulo Output Mode -tilassa havaittu!	LCD-näyttö Vika-LED palaa	Kytke oikea Mode-tila päälle ja/tai tarkasta johdotus.
FC14	X1 + X3 yhdistetty samanaikaisesti! Vain 24V tai 12V yhdistetään, ei samanaikaisesti!	LCD-näyttö Vika-LED palaa	Yhdistä kaapeli laukun vastaavaan liitäntään

Vikakoodi	Vikatila	Näyttö laitteessa	Korjaus
FC21	Signaalilähdössä on havaittu tulosignaali jarruvaloon (X2.7).	LCD-näyttö Vika-LED palaa	Tarkasta perävaunun johdotus ja valot
FC22	Signaalilähdössä on havaittu tulosignaali vasempaan vilkkuvaloon (X2.1).	LCD-näyttö Vika-LED palaa	Tarkasta perävaunun johdotus ja valot
FC23	Signaalilähdössä on havaittu tulosignaali oikeaan vilkkuvaloon (X2.2).	LCD-näyttö Vika-LED palaa	Tarkasta perävaunun johdotus ja valot
FC24	Signaalilähdössä on havaittu tulosignaali vasempaan seisontavaloon (X2.5).	LCD-näyttö Vika-LED palaa	Tarkasta perävaunun johdotus ja valot
FC25	Signaalilähdössä on havaittu tulosignaali oikeaan seisontavaloon (X2.6).	LCD-näyttö Vika-LED palaa	Tarkasta perävaunun johdotus ja valot
FC26	Signaalilähdössä on havaittu tulosignaali peruutusvaloon (X2.8).	LCD-näyttö Vika-LED palaa	Tarkasta perävaunun johdotus ja valot

Vikakoodi	Vikatila	Näyttö laitteessa	Korjaus
FC27	Signaalilähdössä on havaittu tulosignaali takasumuvälön (X2.3).	LCD-näyttö Vika-LED palaa	Tarkasta perävaunun johdotus ja valot
FC28	Vasen/oikea vilkkuvalo - ero valoissa ajoneuvon vasemman ja oikean puolen välillä havaittu.	LCD-näyttö Vika-LED palaa	Tarkasta perävaunun johdotus ja valot
FC29	Vasen/oikea seisontavalo - ero valoissa ajoneuvon vasemman ja oikean puolen välillä havaittu.	LCD-näyttö Vika-LED palaa	Tarkasta perävaunun johdotus ja valot
FC31	Vialliset valot - jarruvalot (X2.7)	LCD-näyttö Vika-LED palaa	Tarkasta perävaunun johdotus ja valot
FC32	Vialliset valot - vasen vilkkuvalo (X2.1)	LCD-näyttö Vika-LED palaa	Tarkasta perävaunun johdotus ja valot
FC33	Vialliset valot - oikea vilkkuvalo (X2.2)	LCD-näyttö Vika-LED palaa	Tarkasta perävaunun johdotus ja valot
FC34	Vialliset valot - vasen seisontavalo (X2.5)	LCD-näyttö Vika-LED palaa	Tarkasta perävaunun johdotus ja valot
FC35	Vialliset valot - oikea seisontavalo (X2.6)	LCD-näyttö Vika-LED palaa	Tarkasta perävaunun johdotus ja valot

Vikakoodi	Vikatila	Näyttö laitteessa	Korjaus
FC36	Vialliset valot - peruutusvalot (X2.8)	LCD-näyttö Vika-LED palaa	Tarkasta perävaunun johdotus ja valot
FC37	Vialliset valot - takasumuvalo (X2.3)	LCD-näyttö Vika-LED palaa	Tarkasta perävaunun johdotus ja valot
FC41	Oikosulku - jarruvalot (X2.7)	LCD-näyttö Vika-LED palaa	Tarkasta perävaunun johdotus ja valot
FC42	Oikosulku - vasen vilkkuvalo (X2.1)	LCD-näyttö Vika-LED palaa	Tarkasta perävaunun johdotus ja valot
FC43	Oikosulku - oikea vilkkuvalo (X2.2)	LCD-näyttö Vika-LED palaa	Tarkasta perävaunun johdotus ja valot
FC44	Oikosulku - vasen seisontavallo (X2.5)	LCD-näyttö Vika-LED palaa	Tarkasta perävaunun johdotus ja valot
FC45	Oikosulku - oikea seisontavallo (X2.6)	LCD-näyttö Vika-LED palaa	Tarkasta perävaunun johdotus ja valot
FC46	Oikosulku - peruutusvalot (X2.8)	LCD-näyttö Vika-LED palaa	Tarkasta perävaunun johdotus ja valot
FC47	Oikosulku - takasumuvalo (X2.3)	LCD-näyttö Vika-LED palaa	Tarkasta perävaunun johdotus ja valot

Felkod	Feltillstånd	Indikering på enheten	Åtgärd
FC00	Batteriet har svag laddning/är tomt	LCD-display Fel-LED "på" Ström-LED "blinkar"	Ladda upp W.EASY Trailer Power/
FC01	Automatisk säkerhetsavstängning! Intern temperatur > 70°C	LCD-display Fel-LED "på"	W.EASY Trailer Power måste frångöras och svalna i minst 30 minuter
FC10	X2 + X3 anslutna samtidigt! Sätt bara i 24V eller 12V, inte båda samtidigt!	LCD-display Fel-LED "på"	Lossa X2 eller X3
FC11	Inget läge tillgängligt! Det har inte identifierats någon ansluten kabel!	LCD-display Fel-LED "på"	Sätt i en kabel i den aktuella anslutningen på W.EASY Trailer Power
FC12	Ingen belastning identifierad på tändningen (X1.2)	LCD-display Fel-LED "på"	Kontrollera kablage och belysning på släpvagnen
FC13	Otillåten signalingång identifierad i Output Mode!	LCD-display Fel-LED "på"	Tillkoppla korrekt läge och/eller kontrollera kablagen.
FC14	X1 + X3 anslutna samtidigt! Sätt bara i 24V eller 12V, inte båda samtidigt!	LCD-display Fel-LED "på"	Sätt i en kabel i den aktuella anslutningen på W.EASY Trailer Power
FC21	Vid signalutgången identifierades en ingångssignal på bromsljuset (X2.7).	LCD-display Fel-LED "på"	Kontrollera kablage och belysning på släpvagnen

Felkod	Feltillstånd	Indikering på enheten	Åtgärd
FC22	Vid signalutgången identifierades en ingångssignal på blinkersen till vänster (X2.1).	LCD-display Fel-LED "på"	Kontrollera kablage och belysning på släpvagnen
FC23	Vid signalutgången identifierades en ingångssignal på blinkersen till höger (X2.2).	LCD-display Fel-LED "på"	Kontrollera kablage och belysning på släpvagnen
FC24	Vid signalutgången identifierades en ingångssignal på parkeringsljuset till vänster (X2.5).	LCD-display Fel-LED "på"	Kontrollera kablage och belysning på släpvagnen
FC25	Vid signalutgången identifierades en ingångssignal på parkeringsljuset till höger (X2.6).	LCD-display Fel-LED "på"	Kontrollera kablage och belysning på släpvagnen
FC26	Vid signalutgången identifierades en ingångssignal på backlampan (X2.8).	LCD-display Fel-LED "på"	Kontrollera kablage och belysning på släpvagnen
FC27	Vid signalutgången identifierades en ingångssignal på det bakre dimljuset (X2.3).	LCD-display Fel-LED "på"	Kontrollera kablage och belysning på släpvagnen

Felkod	Feltillstånd	Indikering på enheten	Åtgärd
FC28	Blinkers vänster/höger - det har identifierats en skillnad i belysningen mellan vänster och höger fordonssida.	LCD-display Fel-LED "på"	Kontrollera kablage och belysning på släpvagnen
FC29	Parkeringsljus vänster/höger - det har identifierats en skillnad i belysningen mellan vänster och höger fordonssida.	LCD-display Fel-LED "på"	Kontrollera kablage och belysning på släpvagnen
FC31	Defekt belysning - bromsljus (X2.7)	LCD-display Fel-LED "på"	Kontrollera kablage och belysning på släpvagnen
FC32	Defekt belysning - bromsljus vänster (X2.1)	LCD-display Fel-LED "på"	Kontrollera kablage och belysning på släpvagnen
FC33	Defekt belysning - bromsljus höger (X2.2)	LCD-display Fel-LED "på"	Kontrollera kablage och belysning på släpvagnen
FC34	Defekt belysning - parkeringsljus vänster (X2.5)	LCD-display Fel-LED "på"	Kontrollera kablage och belysning på släpvagnen
FC35	Defekt belysning - parkeringsljus höger (X2.6)	LCD-display Fel-LED "på"	Kontrollera kablage och belysning på släpvagnen
FC36	Defekt belysning - backlampa (X2.8)	LCD-display Fel-LED "på"	Kontrollera kablage och belysning på släpvagnen

Felkod	Feltillstånd	Indikering på enheten	Åtgärd
FC37	Defekt belysning - bakre dimljus (X2.3)	LCD-display Fel-LED "på"	Kontrollera kablage och belysning på släpvagnen
FC41	Kortslutning - bromsljus (X2.7)	LCD-display Fel-LED "på"	Kontrollera kablage och belysning på släpvagnen
FC42	Kortslutning - blinkers vänster (X2.1)	LCD-display Fel-LED "på"	Kontrollera kablage och belysning på släpvagnen
FC43	Kortslutning - blinkers höger (X2.2)	LCD-display Fel-LED "på"	Kontrollera kablage och belysning på släpvagnen
FC44	Kortslutning - parkeringsljus vänster (X2.5)	LCD-display Fel-LED "på"	Kontrollera kablage och belysning på släpvagnen
FC45	Kortslutning - parkeringsljus höger (X2.6)	LCD-display Fel-LED "på"	Kontrollera kablage och belysning på släpvagnen
FC46	Kortslutning - backlampa (X2.8)	LCD-display Fel-LED "på"	Kontrollera kablage och belysning på släpvagnen
FC47	Kortslutning - bakre dimljus (X2.3)	LCD-display Fel-LED "på"	Kontrollera kablage och belysning på släpvagnen